



SEMESTERTIDER!

**Veckorna går och det drar ihop sig
till semesterstängt på VARI-tryck.**

Vi håller tryckeriet stängt

15/7 – 11/8



**Sista VILHELMINA-aktuellt och
ÅSELE-NYTT före semestern
kommer torsdagen den 11 juli.**

**Vi kommer dock att ge ut ett "extrablad"
torsdagen den 25 juli!**

**Vi trycker och gör färdigt före semestern
och därmed blir **MANUSSTOPPET**
onsdag 3 juli kl 17.00.**

**Tänk på detta när ni planerar er
sommearannonsering!**



VARI-tryck

**Volgsjövägen 94C,
912 32 Vilhelmina.**

Tel 0940-152 40, fax 558 86.

E-post: post@varitryck.se

Hemsida: www.varitryck.se



VILHELMINADISTRIKTET i Stensele-Vilhelmina pastorat

Vilhelmina kyrka: Torsdag kl 19.00 "I denna ljuva sommartid" fika och andakt, Markusson.

Söndag kl 11.00 Söndagsgudstjänst, Egebjer.

Söndag kl 19 Musik i sommarkvällen, "I livets väntrum"

Ulla-Britt Granberg & Karolina Lif.

Måndag kl 19.00 Musik i sommarkvällen, "Blues på Svenska och Amerikanska" Anders Norudde & Matti Norlin.

Torsdag (11/7) kl 19.00 "I denna ljuva sommartid" fika och andakt, Granström.

Torsdag (11/7) kl 20.00 Musik i sommarkvällen "Innerligt tack-sam" Ida Möller framför sina sånger tillsammans med Vilhelmina Jazztrio.

Svannäs Gårdskyrka: Onsdag kl 19.00, Musik i sommarkvällen, "Strövtåg i hembygden" Elin Granström och Karolina Lif – Ett sammarrangemang med familjen Lalle Karlsson.

Latikberg: Torsdag Vägkyrkan öppen 14-18, välkommen in i kyrkan, afternoon coffee/tea.

Skansholm: Lördag kl 14.00 Gudstjänst vid palttinget, Egebjer.

FJÄLLDISTRIKTET i Stensele-Vilhelmina pastorat

Fatmomakke kyrka: Söndag kl 11.00 Söndagsmässa, Lind.

Dikanäs kyrka: Lördag kl 17.00 Musikkudstjänst, Lind.

Hemsida: www.svenskakyrkan.se/stensele-vilhelmina

Facebook: www.facebook.se/vilhelminaforsamling

Församlingsexpeditionen i Vilhelmina besökstid: måndag, onsdag och fredag 10-12. Telefontid måndag-fredag 10-12. Telefon: 0940-372 00.

VILHELMINA-aktuellt

Ansvarig utgivare: VARI-tryck, Vilhelmina, Mattias Ek. Utkommer varje torsdag med några få undantag. Manusstopp måndagar kl 15.00 om inget annat anges. Utdelas till samtliga hushåll i Vilhelmina kommun.

Adress: VARI-tryck, Volgsjövägen 94C, 912 32 Vilhelmina. **Tel:** 0940-152 40, **fax:** 0940-558 86. **E-post:** post@varitryck.se **Hemsida:** www.varitryck.se
Bokade, ej inlämnade annonser faktureras. För stavfel i annonser där innehållet ändå framgår tydligt ansvaras ej.



Söndag 7/7 11.00 Gemensam gudstjänst, Strandskolan.

4 juli

pingst

Sö 11 Gemensam gudstjänst hos Vilhelmina
fria församling. **Ti 19** Bön

En del av  **pingst**

VILHELMINA FRIA FÖRSAMLING Strandvägen 1. Tel 0940-551 04
Söndag 11.00 GEMENSAM GUDSTJÄNST med "Äventyret" för
barn, Daniel Larsson, Ida Möller m fl. Fika. Tisdag 18.30 Bönekväll
hos Ewa & Urban Kämpe, Slåtterv. 35

**All uppvaktnig i samband med min födelsedag
undanbedes. Inga-Britt Persson**

BROTTSOFFERJOURN 070-204 75 53

VIK informerar:



*Kansliet har stängt fr o m 1/7-28/7 för att hämta kraft
och "träna" inför kommande säsong. Kom ihåg närvaro-
listorna, sektioner!! Ha en skön och underbar sommar,
Vilhelminabor!*

VIK/kansliet

NATURLUFSET 2013

Vi vill tacka Hellqvist Plåt som ännu en gång sponsrat Naturlufset!

Kuvert med kartor/kontrollkort över Vilhelmina/Dalasjö finns att
köpa på Sportringen, Turistbyrån, Saiva camping & kansliet, 75:-.
Nytt för i år är att det finns barnbanor. Ni som lämnade in för 2012
får hämta ett kuvert på kansliet. Inlämnade kontrollkort kommer
att vara med i en utlottning till höst/vinter 2013. VILHELMINA IK

Eldfest på Kyrkberget Lördag 13/7 Kl.17-20

Kom o va med om en magisk kväll med mystik, skådespel
och musik kring en stor sprakande eld.
Lotterier med Hantverkspriser



**Grilltallrik, dryck o kaffe 100kr/vuxen,
40kr/barn (Obs kontanter! Kan inte ta kort)**

Välkommen till en annorlunda kväll!
Vitträland Lajvförening och



Alla barn!!! Trolljägarskolan 13/7. Håll utkik efter annons nästa vecka!

Öppet Hus Vilhelmina Fotoarkiv 11 juli kl 13-16.



Elverktyg till salu! Slipmaskin Hitachi SB 10T. Cirkelsåg Black & Decker HD1000. Kedjesåg Black & Decker DN102. Bud! Tel 109 81.

DAX FÖR GARAGERENSNING?

Du vet väl att du som privatperson kan annonsera ut dina prylar för 50:- i VILHELMINA-aktuellt??
Fråga efter "50-lappen".



Nyutplanterad fisk i LILL-DJUPSJÖN, Rembacka!

**Premiär i veckan och ytterligare
utplantering senare i sommar!**



Välkomna! Malgoviks FVO

FÖRSAMLINGSEXPEDITIONEN i Vilhelmina

Har besökstid måndagar, onsdagar och fredagar mellan
kl 10.00 och 12.00.

Telefontid vardagar mellan kl 10.00 och 12.00.

Telefon 0940-372 00.

Stensele – Vilhelmina pastorat



Industrimotorer

2 st elektriska industri-
motorer säljes.

500 V/50 A/30 hk.

Tel 0940-152 40 eller 073-182 36 52.



AUKTION Volgsjövägen 65 VILHELMINA 7 juli kl 11.00.

Gräsklippare, röjsåg, takbox, cykel, verktyg, spark, lampor,
kökssoffa, köksmöbler, kyl/frys, tvättmaskin, symaskin,
dokumentskåp, möbler, sängar, porslin, skivspelare, gasol-
kylskåp, tvåskärig plog, plåtskåp mm.

Visning från kl 10.00.

Kontant betalning, fikaförsäljning.

Auktionist:

Ingvar Näslund.

Välkommen!

Borttappat! Navkapsel till veteranbil, mellan Vilhelmina & Torvsjö.
Hittelön! Kenneth Eliasson tel 070-607 27 83.

Säljes: Äkgräsklippare MURRAY 11HP30,
nyrenoverad motor, 6500:-. Tel 070-21 35 709.

Eldfest på Kyrkberget lör 13 juli kl 17-20.
**Underhållning, skådespel, magi samt lotter &
mat till försäljning.**

[Arr: Vittraland Lajvförening & ABF]



RICKLUNDGÅRDEN

SOMMARUTSTÄLLNING dagligen 12-18. Tom 31 aug.
MINNIE VALERO KJERSTI DAHLSTEDT

Motionsdans till Ola & Jag 6/7 kl 19.00-22.00
i Lajksjö FH. Nästa dans 3/8 med Bälgs Olles orkester
Arr: Lajksjö Intresseförening/Sportklubben



STUDION
0940 10180

frisör
Kajsa Skytt

Tidsbokning & drop in
i mån av tid
välkommen in!

interflora®

Scapbooking
**Clear
Stamp**



**Tag 3
betala för 2**

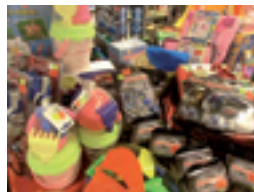


**SOMMARREAN HAR
BÖRJAT**

Skynda, Fynda bland:

- Krukor • Gardiner
- Presentartiklar
- Leksaker...

å mycket annat!



Blommona & Leksaker
Blommor-Inredning-Leksaker



Tel 100 15

EN LAPPMARKSBYGD PÅ VÄG MOT FRAMTIDEN

*Känning med vår historia, veckor framöver och kommande år.***Den 4 jan. 1908**

EN BESK ANMÄLAN

Till Domkapitlet i Luleå. På förekommen anledning får undertecknad låta följande komma till Domkapitlets kännedom. Enligt paragraf 69 moment 1 i hospitalstadgan, åligger det kyrkoherde att före utgången av januari månad, till vederbörande provinsialläkare insända förteckning över inom församlingen vårdade sinnesjuka och idioter. I dylika förteckningar har herr kyrkoherde Dahlstedt i Vilhelmina, försummat att upptaga ej mindre än 7 stycken sinnesjuka och idioter, och detta under en hel följd av år.

Enligt undertecknads sakkunniga omdöme, saknar en del av dessa vård, den vård deras tillstånd kräver, och några framdraga sitt liv i största armod och elände, under det att kyrkoherden själv synes ha mer än tillräckligt av denna världens goda.

Försummelsen i fråga torde väl knappast kunna bli föremål för någon officiell anmälan, oaktat de eländigas tillstånd, lär ha varit för kyrkoherden välbekant, men skulle det oaktat genom undertecknad skrivelse kunna åstadkomma att herr kyrkoherden kunna förmås åt sina prästerliga plikter ägna lika mycken tid och intresse, som åt sina privata skogs och hemmansaffärer, samt reparerande av prästgården, vore

dock i alla händelser något med densamma vunnit. Socknen skulle i sin helhet bli tacksam. Den har länge väntat på att något skulle hända.

Den 4 jan. 1908EN LAPPKVINNAS BREV
TILL SOCKNENS LÄKARE*Ärade herr doktor.*

Efter som ni ville vi skulle skrif då satsen tog slut så skall jag jöra det, nu har vi jifvit henne slut för denna gang, en del har vi jifvit gossen, men om vi jorde rett det vet jag int, flickan är krymen mager det är bara skinn och ben, matfrisk är hon hon är som en hungrig räv, det är gresligt roligt att se vad verkan det har jort på henne, men det får jag klaga mig öfver, det är inte roligt för mig då jag ser hur hon vill hava mat och det finns int ett kilo mjöl att få förskaffa sig, jag önskar att jag nodde vår varmma landshöfding, då skulle jag taga mit barn och gå till honom och försök att tigga någon skerv. Tenk om jag skulle våga mig att hör med Att att han skulle göra mig den stora tjenst och tala för mig om någon jelp åt barnet till, för ett sådant nödår jag får säga vi är så fattig som en kan vara, utskyllig ja under knutsten, ursekta mina rader tusende takk för eder godhet emot mitt barn teknat av hustrun.

NN Vilhelmina

Vill ni läsa mer ur dessa fantastiska böcker så finns de att köpa i Vilhelmina kommun på följande ställen; ICA Tallen, COOP Konsum, Vilhelmina Folkets hus, Turistbyrå, ICA trivs Latikberg, Maries Livs, Saxnäs lanthandel, Butiken i Klimpen AB, Hamrebys i Dikanäs.

SAMEVISTET Torsdag 11 juli kl 13-14.

Gunhild Jakobsson berättar samiska sagor och
sånger för små och stora barn med hjälp av dockor.

[Arr: Vualtjere duodji]



LOKAL UTHYRES 66 m² Volgsjövägen 32A.

Tel 070-54 37 336.

VI HAR SEMESTERSTÄNGT
V 29–30, 15/7–28/7.



Vi önskar alla kunder och anställda en trevlig sommar!



NYBYGGGARVECKAN

Nybygggarliv: Kristina från Vilhelmina, mån-fre 10.00-11.00 Saiwa.

Sommarlovsstranden: mån-tors 13.00-15.00 Saiwa Camping.

Lapp-Lisa utställning med guide: mån-fre 15.30-16.00 Museet.

Gör din egen ost: mån 13.00-15.00 Volgsjöstugan, Kyrkstan.

Prova på Lieslåtter: tis 13.00-15.00 Museet.

Lär dig slipa kniv eller lie: tis 15.00-16.00 Museet.

Prova på Bågskytte: tis, ons 10.00-12.00 Gamla idrottshallen.

Timringsskola: ons, tors, fre 10.00-15.00 Skolparken.

Besök Nybygggargran: ons 13.00-15.00 Tallberget, Krontjärnsvägen.

Vaska guld: ons 17.00-18.00 Saiwa Camping.

Leta vatten med slagruta: tors 15.00-16.00 Skolparken.

Filmvisning, Ingen mans kvinna: fre 15.00-18.00 Biosalongen FH.

För mer information: www.nybygggarveckan.se



Välkommen!


medborgarskolan



VILHELMINA KOMMUN INFORMERAR

Se mer på: www.vilhelmina.se

Ansökan om tid i kommunens fritidsanläggningar

till hösten ska vara Utvecklingsenheten tillhanda **senast fredagen den 16/8**. Blankett för ansökan finns att ladda ner från kommunens hemsida eller hämta på kommunhuset.

/Utvecklingsenheten

Toner från Nybyggartiden

Ulla-Britt Renman och
Åke Sjöblom, fiol.

Torsdag 11 juli kl 14.00,
Vilhelmina Tingshus.

Fritt inträde!
Välkomna!

 medborgarskolan



Prova på

Lieslätter och höhässjning

Du kan även få lära dig att
slipa din lie eller kniv.

Vilhelmina museum,
tisdag 9/7 kl 13.00-16.00.

Ingen anmälningsavgift eller
föranmälan.

 medborgarskolan



Har du kvitterat ut en nyckel/tagg till någon av kommunens idrottsanläggningar?

Alla nycklar/taggar ska återlämnas för omkvittering inför höstens aktiviteter. Ej återlämnade eller borttappade nycklar kommer debiteras med 1 000 kr. Återlämning gäller även dig som för länge sedan kvitterat ut en nyckel men för tillfället inte har någon aktivitet.

Det råder nyckelbrist och detta kommer drabba alla till hösten om inte nycklarna lämnas tillbaka.

/Utvecklingsenheten



UTHYRES: Lägenhet 3 rum & kök, nyrenoverad, Postgatan 3.
Information 070-593 85 14.



Teatercafé

Vilhelmina Amatörteater ger:

Den drunknade & frieriet - tis 9/7 kl 19.00.

Frieriet och den värlösa kvinnan - tors 11/7 kl 19.00.

Plats: Folkets Hus, Nöjesgården.



Studieförbundet
Vuxenskolan

AUKTION I BJÖRKBERG

LÖRDAG 13/7 kl 11.00 • Visning från kl 10.00

Mat- och kaffeservis, glas, porslin, kopparsaker, möbler, pelarbord m. glasskiva, tvättställ, toppmatad tvättmaskin, radiatorer, risselsläde m. skaklar, lastvagn m. järnhjul, farmartank 3 m³, slätterbalk, hövändare+räfsa, snöskopa - Och mycket mer bra att ha grejer!

Frågor, ring Oliver 070-329 15 45. I händelse av regn flyttas auktionen till söndag 14/7. Utropare B.O. Lindgren. Kaffe o. korvförsäljning. Medtag stol.

VÄLKOMNA!

Skyllat från
V-minavägen



**Tusen tack till alla som var med och gjorde vårt
10-års jubileum till en bra dag!**

**Särskilt tack till Janne med vädret, Hasse med
kaffet, Calle med burgarna, lotteri-nasarna,
prylfixarna samt alla våra generösa sponsorer:**

Vilhelmina Data & Maskin, Bil & Fritid, Rönnsfjords El, Ingemars Rör, SAKS,
Vilhelmina El, Vojma Optik, Däckmetropolen, Studion, VARI-tryck, Frasses,
Vilhelmina Däck & Maskin, Hotell Vilhelmina, Lindblads Motor, Granngården,
Guldsaxen, Vilhelmina Värme & Sanitet, Colorama, ICA Tallen, Erlas Motor,
Petterssons Järn, Lilla Hotellet, Hot Stuff, Stenmans Konditori, Millners El,
Grönlunds Jakt & Fiske, Kickis Salong, Appelqvist Motor, Gudruns Hårvård,
Hilex Reklam, PK:s Lågpris, Inlandsglas & Metall, Folkets Hus, SA Event, OKQ8.

Minns du Sången

Kom och sjung i Nordanås 13-14, 17-21/7

10 km väster om Slussfors, Ulf Oscarssons gård

Vardagar kl 19.00 • Söndagar kl 12 & 15

Sångare och musiker från flera orter medv.

Ta med ditt instrument och spela med oss!

Servering efter varje möte.

"Låt mig få höra om Jesus, skriv i mitt hjärta vart ord..."

www.segertonen.se/minnsdu.html

TORS DAG 4/7 KL 18.00, TINGSHUSET. Släktforskaren Kjell-Åke Lundström. Kaffeserv. Arr: Vualtjere Duodji och Lappmarkens släkt- & bygdeforskare.



BAKLUCKELOPPIS 9 JULI KL 16.00-21.00

Folkets Hus parkering. 50:-/plats.

Boka via 070-250 09 75.

[Arr: VisitVilhelmina]

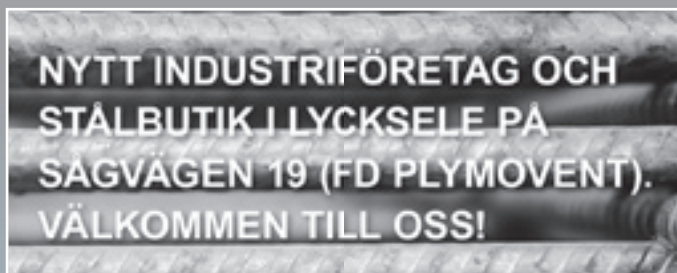


Sälja huset?

Vi utför energideklarationer till fast pris i
Vilhelmina och Åsele.

Anders Åström Certifierad energiexpert

Ring 070-654 18 38



HANDELSSTÅL

Vi har ett lager på 20 ton, cirka 120 olika dimensioner av plåt, rör, plattjärn, durkplåt, galler med mera. Har vi inte det ni söker så fixar vi hem det. Företag och privatpersoner kontakta:



Jonas Öhman

070-5902108

jonas.ohman@jmindutech.se

LEGOJOBB

Vi utför bearbetning inom plåt-stål, från första plåtbit till färdig lackad-monterad.

Maskinparken består av,

- Nibbelmaskin
- Bockmaskin
- Kapmaskiner
- Svetsar
- Valsar
- Pressar (upp till 200 ton)
- Rörbock
- Pulverlackering



Mats Fjällström

0704-313123

mats.fjallstrom@jmindutech.se

JM InduTech AB
Handelsstål

JM InduTech AB, Sågvägen 19, 921 45 Lycksele • www.jmindutech.se

SAMEVISTET Måndag 8 juli kl 13-14.

Ingemar Söder och Carina Olofsson berättar om de samiska ortnamn vi har i vår närmiljö; deras ursprung och härledning.

[Arr: Vualtjere duodji]



karmin/korn.se

Trygg, lokal och långsiktig

Vi hjälper dig med din skog

Funderar du på att avverka eller vill du få råd i olika skogliga frågor? Vänd dig då till SCAs virkesköpare. Vi finns alltid nära dig och erbjuder tjänster som täcker skogsägarens hela behov. Vi förädlar ditt virke vid våra effektiva industrier, vilket borgar för ett lönsamt skogsbruk i norra Sverige.

Hos oss är din skog i trygga händer!

Jan Erik Jonsson, Vilhelmina östra/Åsele östra, tel 0940-379 51

Richard Grönlund, Vilhelmina västra, tel 0940-379 53



www.scaskog.com

NYBYGGGARVECKAN 8-14 JULI

Cafeterian har lunchservering mån-lör 11.00-13.00.

Sommarcafé mån-lör från 11.00. Sön 14.00-16.30.

- Tis **Bakluckeloppis**, Folkets Hus parkering
Café & pub 16.00-21.00
- Ons **Grillkväll med uppträdande av "Idol"-Sassa**
18.00-23.00
- Fre **Grillkväll med Öppen Scen** 18.00-20.00
därefter fortsätter kvällen med VIK:s **HembygdsFest**.
- Lör Full aktivitet på utescenen, tex: magiker, Jens Pääjärvi
m m. Moppe-race, bilutställning m m på Folkets Hus
parkering 10.00-19.00.
Full fart i bowlinghallen kl 14.00-02.00
med prova-på-bowling, cosmosbowling m m.
After-Marknad 15.00-16.30
Grillkväll 18.00-20.00
därefter fortsätter kvällen med VIK:s **HembygdsFest**
med bla dans i Östgården, disco i Nöjesgården och
bandet Cover Fuel på utescenen.

Se mer information på: www.vilhelminafolketshus.se

www.nybygggarveckan.se & kommande annonser.

Information 0940-144 34, 144 43

www.vilhelminafolketshus.se



Vilhelmina
Folkets Hus

GRILLKVÄLL
MED
IDOL-SASSA
ONSDAG 10 JULI
18.00-23.00

GRILLBUFFÉ & ENTRÉ 200:-
(Buffén serveras 18.00-20.00)

Endast entré 60:-



Villaolja säljes!

Bra pris vid snabb affär!! Ring 070-33 111 88.

**Semesterstängt
from 8/7 tom 4/8.**

All-Service

**Trevlig
sommar!**



MARKNADS-FÖRSÄLJARE!!

av alla de slag, anmäl er till
**HÖSTMARKNAD på KULLERBACKEN
DOROTEA 7/9**

OBS! anmälan innan **22/7** till Roger Hahlin 070-5842831,
eller marknad@dorotea-hembygdsforening

www.dorotea-hembygdsforening.se

Styrelsen

SAMEVISTET ÖPPET UNDER KULTURVECKAN!

Vilhelmina sameslöjdförening, VUALTJERE DUODJI, hälsar alla välkomna till
SAMEVISTET PÅ KYRKBERGET under kulturveckan, måndag 8/7-söndag 14/7.

Samevistet är öppet, måndag-lördag 12.00-18.00, söndag 12.00-15.00. Guidning, eld i kåtorna och renskinn på golven att sitta på, bokbord med samisk litteratur, tidningsklipp, lotterier, försäljning av fika och olika kulturarrangemang varje dag.

MÅNDAG 8/7

13.00-14.00 Ingemar Söder och Carina Olofsson berättar om de samiska ortnamnen som vi har i vår närmiljö; deras ursprung och härledning

TISDAG 9/7

12.00- Vi kokar "gompas". Avsmakas till fjällfil

13.00-14.00 Sagor för små och stora barn på syd-samiska och svenska. Carina läser och berättar.

ONSDAG 10/7

12.00 - Laila Stinnerbom visar sin skinnsoömnad.

12.00 - Förlägg din lunch till Kyrkberget i dag! Andreas och Kajsa serverar suovas med tillbehör (till försäljning)

18.00 - Invigning av vår nybyggda skogssamiska kåta. Jojk med Gunhild Jakobsson, sedan middag för Vualtjere Duodjis medlemmar, anmälan till middag senast 8/7.
Tel: 070-1316654,
E-post: margit.fahlen@telia.com

TORSdag 11/7

13.00-14.00 Gunhild J. berättar samiska sagor och sägner för små och stora barn med hjälp av dockor.

FREDAG 12/7

13.00- "BOKCAFÉ", om och med samisk litteratur, bl.a. Torkel Tomassons uppteckningar av äldre samiska sagesmän f.under 1800-talet.

LÖRDAG 13/7

12.00 - Lars bakar "Voesselaepjie" inne i sommarkåtan, besökande får avsmaka.

SÖNDAG 14/7

12.00-15.00 Vistet är öppet med kaffe servering, mm

VÄLKOMNA!

ARRANGÖRER

VUALTJERE DUODJI



KASSLER

ICA
Kortpris



2990
KG

I vår manuelle disk

ENTRECÔTE

HÖGSTA
KVALITÉT
SVENSKA

2990
KG



I vår manuelle disk

FLÄSKYTTER-

FILE MARINERAD
SVENSK

7900
KG



I vår manuelle disk

KOTLETTER
SVENSK

8995
KG



I vår manuelle disk

POTATISSALLAD

TALLENS

890
HG

I vår manuelle disk

BEARNAISESÅS

TALLENS

1290
HG

I vår manuelle disk

PARMASKINKA

3995
HG



KARRÉ BBQ

MARINERAD

5990
KG



PICNICBOG BBQ

MARINERAD
ICA

5990
KG



GRILLSPETT

ICA

3490
ST



**Nyrökta produkter
i vår manuelle disk**

SIDFLÄSK

BENFRI KARRÉ

FLATRÖKT SKINKA

TALLENS



FALUKORV

TOPPCHARK
800 GR

2990
ST



NYTT i vår butik

MJUKGLASS

ARLA

Vanilj, choklad,
jordgubb

2890
ST



Frukten

Jordgubbar

Ca 14⁹⁰ ask 29⁸⁰ Kg

MINI MELON
SPANIEN

10⁰⁰
KG



AVOKADO
SYDAFRIKA

2 ST 10⁰⁰



GURKA
SVENSK

5⁰⁰
ST



MORÖTTER/LÖK
I KNIPPE
SVENSKA

2 ST 15⁰⁰



KAFFE
ICA, 500 gr

2 FÖR
49⁰⁰

Bankomat
för alla
bankkort!



SVENSKA SPEL



VARUHUSET

Tallen 08
Sön 10-22
ICA 22
VILHELMINA

Tel 0940-375 75

ICA
Supermarket
HOS OSS FÅR DU LITE MER

Cafeteria

**KAFFE &
SVERIGE-
BAKELSE**



30:-



Nybakat i vår butik

OSTLIMPA

29⁹⁵
ST

Spel



Mjukglass

Korv med bröd 10⁰⁰

Annonsen gäller tom söndag eller så långt lagret räcker

RÄTT PRIS PÅ RÄTT KVALITET ÄR EN VIKTIG JÄMFÖRELSE

www.varitryck.se

KULTURVECKAN OCH HEMBYGDSDAGARNA 2013

Vilhelmina kyrka, söndag 7 juli kl 19.00

"I LIVETS VÄNTRUM"

Batiktavlor och tankar av **Ulla-Britt Granberg**.

Musik framförd av **Karolina Lif**

Vilhelmina kyrka, måndag 8 juli kl 19.00

"BLUES PÅ SVENSKA OCH AMERIKANSKA"

Anders Norudde, känd bl a från gruppen "Hedningarna"

& **Matti Norlin**, bluesman och folkmusiker.

Djupa kunskaper, orädd nyfikenhet och

skicklighet gör deras gemensamma musik

spännande och upplevelserik.

-Ett samarrangemang med Riksteatern-



Svannäs gårdskyrka, onsdag 10 juli kl 19.00

"STRÖVTÅG I HEMBYGDEN" *-Ett samarr med fam L Karlsson-*

Folkmusik från trakten med **Elin Granström**, fiol och

Karolina Lif, resväskorgel. **Ida Marcusson** läser dikter.

Vilhelmina kyrka, torsdag 11 juli kl 20.00

"INNERLIGT TACKSAM"

med Vilhelminafödda sångerskan **Ida Möller**

samt **Vilhelmina jazztrio**



Vilhelmina kyrka, söndag 14 juli kl 11.00

"HEMBYGD SGUDSTJÄNST"

med **Spelmanslaget** som tågar från Folkets Hus.

Kyrkkaffe i församlingshemmet.

Vilhelmina kyrka, söndag 14 juli kl 19.00

"EN SALIG BLANDNING"

Rose-Marie och Karl Winberg, **Joel Karlsson**, **Markus Mattson**,

Rory Innerd, **Cecilia Larsson**, **Tea Frohm Granberg**,

Barbro Lindfors, **Friederike Kirchner**, **Joy Jonson-Landin**,

Karolina Lif

Fikaservering efter konserterna.

Varmt välkomna!

Vilhelmina församling

och SENSUS

Svenska kyrkan 

STENSELE-VILHELMINA

SÄLG SÄLJES! Kapad (35 cm) och kluven. Ca 3 m³. Tel 073-044 93 57.

NU ÄR DET DAX

Anhörigföreningen inbjuder Åsbackas boende, anhöriga samt släkt och vänner till BADVIKEN onsdagen den 10 juli kl 12 där vi bjuder på våfflor-kaffe-korv och dryck.

Underhållning: Rolfs. Lotteri.

Ta med ett glatt humör så får vi en trevlig dag tillsammans.



STOR AUKTION

Lördag 6 juli kl 11.00 Blå Kupan i Stensele

Ur Gun och Arne Lundbergs samlingar:

Stilmöbler, 60-tals möbler, allmogemöbler, trädgårdsmöbler, hörnskap, linne, kopparsaker, fotogenlampor, porslin, glas, gefle, ostindiskt, Rörstrand, kåsor, knivar, 2 st träfigurer (Bengt Fransson), spinnrockar, burkar, förpackn., skrivmaskin, silverbestick m.m.

Kontant betalning • Servering • Välkomna!



PALTING I SKANSHOLM LÖRDAGEN DEN 6/7

Ur programmet:

I GAMLA SKOLAN: 11.00-15.00

Försäljning av kaffe och bröd, väv och slöjdalster, lotterier, pil- och bollkastning, loppis.

I FOLKETS HUS: 12.00-16.00

Försäljning av PALT (ta med bestick), lotterier, samt under dagen tipsrunda för stora och små till gammsågen, där kaffe-pannan hålls varm. Kl 14.00 Friluftsgudstjänst, gammsågen.

I FÖRENINGSHUSET: Sagavägenbonad + Bildspel från den stora träffen i Bredbyn. VÄLKOMNA!

SKANSHOLM LIGGER 20 KM VÄSTER OM VILHELMINA MOT SAXNÄS



UTHYRES: 2-rumslägenhet, egen ingång. Ledig från 1 sept eller enligt överenskommelse. 0940-109 96.

Auktion Gamla bilar
Kullberg (Junsele) 31/8. kl.12.
www.oviksauktionsverk.nu

För visning ring
0621-30 000 - 070-652 96 27
Servering/Logi
www.kullberget.se



NYBYGGARVECKAN

VILHELMINA

Vilhelminas trendigaste klädbutik med starka varumärken till attraktiva priser för både honom & henne!

Black Rinse

**MASSOR AV SOMMAR
NYHETER I BUTIKEN!**

ÖPPETTIDER

Måndag - Fredag 10.00-17.30
Lördag 10.00-14.00

**NU ÄVEN STÖRRE
STORLEKARI**

PLUS
Collection
size 46-50

Välkommen in eller se
mer på hemsidan & fb

BLACK RINSE VILL TACKA:

Vilhelmina Judo, KlädZ, Grönlands Jakt & Fiske, Vojma Optik för ett fantastiskt samarbete i samband med modevisningen.

Jag vill även tacka Lilla Fröken Blomster, Vilhelmina Kommun & Folkets Hus samt alla företag som sponsrade med priser.

Tusen tack alla mannekänger och besökare! Det blev en kanonkväll! Amanda

www.blackrinse.se fb: Black Rinse AB Volgsjövägen 32 VILHELMINA 0730-37 99 73 info@blackrinse.se

Sinnenas konst



Vilhelmina konsthall
i kyrkstan

(Storgatan 9 fd Hemslöjden).

Vernissage den 8 Juli 2013 kl 14.00
med konstnärerna på plats.

Därefter öppettider: 9-14 juli kl 12-17.

En konstutställning anpassad för synskadade, men öppen för alla.

Här får man undersöka konstverken med händerna, lukta eller lyssna på dem allt eftersom de passar.

Ett av utställningsrummen är mörklagt så att besökarna får prova på att "se" konsten enbart med hjälp av andra sinnen än synen.

Deltagande konstnärer: Max Lundström, Karin Edmundsson, Annelie Bäckström, Gunilla Söder, Mats Fahlén, Rosa Axelsson och Stig Gavelin.



Arr: Konstföreningen, Konstnärerna och

www.varitryck.se

Säljes: Ny plastbåt 3,90 m, med åror. 10 000:-. Finns i Dorotea.
Tel 070-21 35 709.

SPELMANSSTÄMMA

Lördag & söndag 13-14 juli kl 15.00,
Folkets Hus.

[Arr: Volgsjögillet]



Sommartider hos oss!



Under veckorna 27-31

Mån - Fre 9.30 - 17.00

Lördagar STÄNGT

AB Rönnsfjords EL

Vilhelmina Tel: 0940-10966



H E M B Y G D S D A G A R N A 2 0 1 3

HembygdsFest

i dagarna två på Folkets Hus

FREDAG 12/7:

ÖPPEN SCEN 21.00-02.00

Pub och matservering. 18 år leg. entré 50 kr.

LÖRDAG 13/7:

AFTER MARKNAD 15.00-20.00

med trubadur Jens Pääjärvi som spelar
mellan 16.00-18.00. Pub och matservering.

HEMBYGDSFEST 21.00-02.00

Dans till Svänzons i Östgården, Coverbandet
Fuel på utescen och Action Disco i Nöjes-
gården. 18 år leg. Entré 150 kr.



Vilhelmina
Folkets Hus



Arr: Folkets Hus & VIK Hockey.

Berättarstuga 8-12 juli kl 16.00, Råselestugan i Kyrkstan.

[Arr: Volgsjögillet]



**Köpes: Dödsbon,
hela eller delar av bohag.**
Ring Lena 070-221 92 69.

Sök dina nybyggarrötter!

Öppet hus & släktforskarhjälp, Tingshuset 12-14 juli

kl 10-16. [Arr: Lappmarkens släkt- & bygdeforskare, Studieförbundet]



 **Gilla Hot Stuff på facebook**

Hot Stuff

Volgsjövägen 32 A

Tel 555 00

www.salonghotstuff.com



Semesterstängt 1-21 juli

Välkommen tillbaka onsdag 24 juli kl 16.00

Pingstkyrkans Second Hand Parallellg.96 Vilhelmina

HÄLSOKOSTBUTIKEN har ÖPPET som vanligt I SOMMAR!!



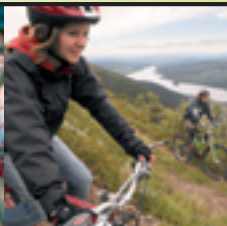
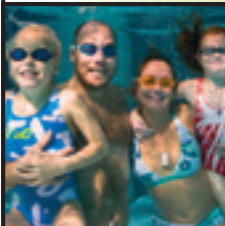
Med undantag för veckorna 28 & 29

och 27/7 då det är stängt för semester.

**Volgsjövägen 30B, Gaveln.
0940-58 97 97**

Ha en fortsatt bra sommar!

Välkommen! Följ Änglagåva på



**Boka
sommaren
i härliga
Åre**



Boka sommaren i härliga Åre

Familjesemester

Ta med hela familjen på en underbar minisemester på barnvänliga Holiday Club Åre. Låt barnen släppa loss på LAB, plaska runt i Upplevelsebadet eller välj någon av alla våra spännande och roliga aktiviteter som passar hela familjen.

Paketpriset gäller för två vuxna och upp till två barn och inkluderar logi en natt, frukost samt entré till Upplevelsebad.

**Pris:
1395 kr
hela familjen**

Information & bokning:

Holiday Club Åre, 0647-120 60

www.holidayclub.se

Bästa priset hittar du online!

Holiday Club
ÅRE

Villa vid Malgomaj. Uthyres från 1 augusti, se Blocket:
http://www.blocket.se/vasterbotten/Villa_med_sjoutsikt_47919665.htm?ca=2&w=1



"I denna ljuva sommartid"

Välkomna till Andakt i Vilhelmina Kyrka

Torsdagar kl 19.30 vecka 26-33.

Fikaserivering kl 19.00–19.30.

Svenska Kyrkan Vilhelmina



BLOMSTERVANDRING

Lars Lundgren guidar

söndag 7/7 kl 10.00. Ta med fika.

STF (Svenska Turistföreningen) Södra Lappland,

Naturskyddsföreningen, Vilhelmina

Västerbottens Botaniska föreningen

i samarbete med Studieförbundet Södra Lappland.

Mer info lämnas av Lars 0940-122 97, 070-676 22 97

Kristdemokraternas sommarutflykt!

Följ med Kristdemokraterna till Lappudden måndagen den 8 juli.

Vi grillar korv, minglar och lyssnar till inbjuden gäst.

Vi bjuder på korven och kaffet. Tag med kopp och extra fika.

Intresserade, sympatisörer och medlemmar är välkomna.

Samling för samåkning vid kommunhuset kl 18.00.



Kristdemokraterna

*Kristdemokraterna
i Vilhelmina*



Ricklundgården

i Saxnäs

Emmas café



Öppet: kl 12-16 tis-lör, 2 juli-3 aug.

Välkomna!

Saxnäs Idrotts- & Bygdeförening



En ö om 3 350 kvm i Volgsjön vid Karlsbacka med fiskerätt säljes för för 50000:-/bud. Uppl 55902, **Benny Wahlquist**.

Vill du bli diplomerad trolljägare?

Lördag 13 juli kl 11.00 samt kl 13.00 Kyrkberget.

Boka gärna via Turistbyrån. 20 kr/barn.

[Arr: Vittraland Lajvförening & ABF]



Vilhelmina

OSTEOPAT
Klinik

Märith Ackemo

Jenny Holmgren

073-028 29 55

070-275 59 21



STOR KVÄLLSLOPPIS I DOROTEA!



VÄLKOMNA!

9 juli kl 16.00-22.00

VÄLKOMNA!

Gå, cykla eller kör runt i Dorotea och besök mer än 30 Loppisar!

Hämta karta över alla loppisar på Turistbyrån, Sportis, MyWay eller hos någon av loppisdeltagarna!

Kartan kan även hämtas på www.dorotea.se

Arr: Camilla, Lena-Marie, Linda och Dorotea kommun

SOMMARLOVSSTRANDEN

**ÄVENTYR PÅ SAIWA FÖR UNGDOMAR 8-12 ÅR
VECKA 29 30 31**

Mån–tors kl 13.00–15.00 **Välkommen!**

Se mera på: www.medborgarskolan.se

Saiwa Cämping &



BÖRJA FÖNSTERMÅLNINGEN HOS OSS!

Att måla fönster kan vara lite knepigt.
Men med rätt arbetsråd, produkter och
verktyg kan du spara mycket tid och möda.
Titta förbi så berättar vi allt du behöver veta.

- ✓ Täcker bra!
- ✓ Rinner inte!
- ✓ Håller länge!
- ✓ Torkar snabbt!



JUST NU!

Alcro Bestå Fönsterfärg, 3 liter*

**25%
RABATT**

* Gäller för valfri kulör. Erbjudandet gäller 3/7-13/7
och kan inte kombineras med andra erbjudanden.

www.colorama.se



colorama

Störst på färg, tapet, golv och kakel

VILHELMINA STORGATAN 23, TELEFON 0940-100 07
MÅN-FRE 09.00-17.30, LÖR 10.00-14.00, WWW.COLORAMA.SE

www.varitryck.se

Charmig 30-tals villa säljes för 100 000 kr eller till högstbjudande!

Boarea 133 kvm med varmgarage, tvättstuga, fjärrvärme, bredband med fiber, nya vitvaror, badrum med bubbelbadkar m.m.

Adress: Bryggaregatan 32 i Åsele. Tel: 070 209 39 37.

Prova på Bågskytte! 9-10 juli kl 10-12.

Gamla idrottshallen, Malmöskolan.

[Arr: Bågskytteklubben & Medborgarskolan]



Väskyrkan i Latikberg, är öppen varje torsdag kl 14.00-18.00 fram till 8 augusti.

Gör en utflykt och upplev vår vackra träkyrka, ta en promenad i den lummiga kyrkogården, och njut av "Afternoon Tea / Coffee".

VARMT VÄLKOMNA!

Svenska Kyrkan Vilhelmina

BEGAGNADE BILAR I SAXNÄS

Saab 9-5 XWD 860 mil, -11..... **235 000:-**

Subaru Legacy 2,0 D Station -10..... **144 000:-**

Subaru Outback 2,0D Station -09..... **149 500:-**

Subaru Outback 2,0D Station -09..... **149 500:-**

Volvo C30 2,0 D -08..... **87 500:-**

Alla bilar är bra utrustade. Även byte & avbetalning.

SAXNÄS LANTHANDEL Tel 076-762 00 51



HALVA PRISET

**på alla, träd, buskar, perenner
& sommarplantor på trädgårdn!!!**

Passa på!!!

Öppettider:

Mån, tis, ons	12-15
Tors, fre	12-18
Lör, sön	11-14



Välkomna!

Marri, Ullis,
Maria &
Annika



HandelsTrädgård'n

Lilla
Fröken
Blomster

Tel 0940-123 45

HAR DU FYLLT PÅ.....

med kassarullar, babsrullar, toners, färgpatroner och annan kontorsmateriel så att det räcker över semestern?



***Vi håller öppet en vecka till -
VÄLKOMMEN IN!***



VARI-tryck AB

KULTURFEST i Junsele

DRÖM - KÄRL - FOTO - BOK - JAKT - FISK och ÖVRIGT ÖVRIGT ÖVRIGT

Bilder från förra årets kulturfestival.

En festival med öppna dörrar för alla tänkbara kulturella aktiviteter! Här visar både lokala och tillresta konstnärer & fotografer upp sina alster.

En öppen scen finns där olika band kommer att spela.

Föreläsningar kommer att hållas och film visas.

Jakt & fiske har sin plats här likväl som den samiska kulturen. Ungdomarna har olika aktiviteter som disco, kampsport, tattoo mm.

En smed kommer att finnas på plats och arbeta.

Prova på Zumba och orientalisk dans.

Workshop - Bygg din egen drömfångare (självkostnadspris 50:-, ta gärna med egna fjädrar och pärlor).

Hunduppvisningar av IPO/skydd/lydnad och rallylydnad.

Mer info om program, boende och karta finns på

WWW.KULTURFEST.SE



15-16-17 juli



KULTURFEST

musik - konst - foto - god och mycket, mycket mer!

i Junsele



Nicke Sjödin i våra hjärtan

Med

Hervor Sjödin

Cissi Jakobsson

Jörgen Åslund



Annika Söderlind

Disco för de yngre

Junsele Djurpark
Presenterar

RYCKFORS
RONANDER

17 juli - kl. 21.00

Konst & fotoutställning

Föreläsningar

Musik

Jakt & fiske

Hund

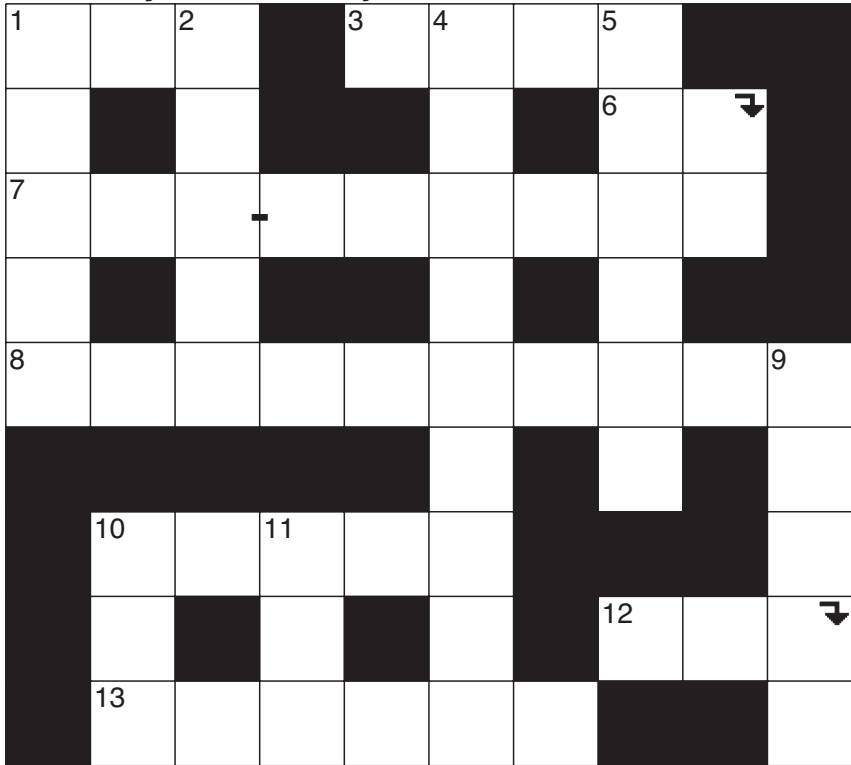
och mycket mer!



WWW.KULTURFEST.SE

www.varitryck.se

Melodikrysset v.27 - 6 juli



Melodikrysset lördag kl. 10.03 i P4. Lösningen ska vara inne senast onsdag i nästa vecka

Adress: Melodikrysset, Sveriges Radio P4, 109 12 Stockholm

Namn:.....

Adress:.....

Postadress:.....

Hur var det nu? Vad sa han? Anteckna här:

FÄRSKVARUBUTIKEN I CENTRUM AV INLANDET

SEMESTER- TIDER!

ROSTFRI GRILL

Ord 399:-

199⁰⁰



FISKESET

VILDMARK "7"

399⁰⁰



WEBERGRILL

GO-ANYWHERE

799⁰⁰



FISKEDRAG

SOMMARMIX

99⁰⁰



WEBER- GRILLSTARTER

199⁰⁰



JERKBAIT

OLIKA FÄRGER

99⁰⁰



DIGITAL- TERMOMETER

WEBER

399⁰⁰



METSPÖ

3 meter

79⁰⁰



STENKOL

WEBER

10 KG

179⁰⁰



FISKEDRAGLÅDA

FRÅN **29⁹⁰**



GRILLSPETT

100-PACK

**15⁹⁰
ST**



BOKTIPS

DEN SVARTA

OPALEN

TAMARO McKINLEY

79⁰⁰



Bankomat
för alla
bankkort



SVENSKA SPEL



VARUHUSET

Tallen

ICA

**08
22**

Sön 10-22
VILHEMINA

ICA
Supermarket
HOS OSS FÅR DU LITE MER

Tel 0940-375 75

RÄTT PRIS PÅ RÄTT KVALITET ÄR EN VIKTIG JÄMFÖRELSE

www.varitryck.se